

UPUTE ZA PONUDITELJE / INSTRUCTIONS FOR TENDERERS

Nabava softvera i IKT opreme / Procurement of softvers and ICT equipment

Broj/oznaka nabave / Reference number: HSEU03 03

Naziv projekta / Project title:

Unapređenje proizvodnih kapaciteta i poslovanja nabavom IKT rješenja / Improvement of production capacities and business operations through procurement of ICT solutions

Realizacija u sklopu natječaj / Realized within Call for Projects:

„Poboljšanje konkurentnosti i učinkovitosti MSP-a kroz informacijske i komunikacijske tehnologije (IKT) 2“ / „Improvement of competitiveness and efficiency of SMEs through information and communication technologies (ICT) 2“

1. OPĆE INFORMACIJE / GENERAL INFORMATION

1.1. Podaci o Naručitelju / Contracting Authority information

HANJES d.o.o.
Gospodarska 10,
42202 Trnovec Bartolovečki
OIB/VAT 28882768258
www.hanjes.com
s.darabus@hanjes.com

1.2. Podaci o osobi zaduženoj za komunikaciju s ponuditeljima / Contact person information

Kontakt osoba / Contact person:	Simona Darabus
e-mail / e-mail:	s.darabus@hanjes.com ,
Tel. / Phone:	00385 (0)42 632 733

1.3. PODACI O PREDMETU NABAVE / PROCUREMENT SUBJECT INFORMATION

2.1. Opis predmeta nabave / Procurement subject description

Predmet nabave je nabava, isporuka, instalacija, puštanje u pogon i usluge jamstva za ispravnost usluga i prodane robe. / Project of procurement is supply, delivery, installation, commissioning and warranty of services provided and goods delivered.

Nabava uključuje kako je specificirano: / The procurement includes as specified:

GRUPA1 / LOT1 Nabava CAM softverskog paketa V16 ili jednakovrijedno / Procurement of CAM software package V16 or equivalent

Rbr stavke / Item no	Naziv / Item name	Količina / Quantity
1.	GRUPA1 / LOT1 Nabava CAM softverskog paketa V16 uključuje: / Procurement of CAM software package V16 includes:	
	Osnovni paket sustav V16 kao PUMA ili jednakovrijedno / basic package of system V16 like PUMA or equivalent	1
	Geometrijsku manipulaciju / geometry manipulation	1



	Sustav kao CAD preuzimanje IGES, DXF, ME10, PIC, DWG, 3D ili jednakovrijedno / system as CAD download IGES, DXF, ME10, PIC, DWG, 3D or equivalent	1
	ACIS jezgru s uvozom SAT, funkcija 3/5-osni / ACIS core with import SAT, function 3/5-axis or equivalent	1
	Simulacija s modelom stroja SBZ 151 sa zatezačima, umetcima i alatima, ili jednakovrijedno / simulation with machine model SBZ 151 with tensioners, implants or tools, or equivalent	1
	Sustav funkcionira za komponente kao upravljanje stezačima, optimizaciji materijala, obrade profila ili jednakovrijedno / system need to function for components for management of tencioners, optimisation of materials, profile processing or equivalent	1
	Geometrija s mogućnošću CAD projektiranja ili jednakovrijedno / geometry with CAD designing options or equivalent	1
	Nadogradnja na PUMA susta V 19 ili jednakovrijedno / Upgrade to PUMA system V19 or equivalent	1
	Mogućnost uvoza 3D modela u STEP formatu ili jednakovrijedno / Import of 3D modules in STEP form or equivalent	1
	Obuka djelatnika / Training of employees	1

GRUPA2 / LOT2 Nabava programa za izradu nacrtu za rezanje i savijanje profila / Procurement of software for creating designs for cutting and profile bending

Rbr stavke / Item no	Naziv / Item name	Količina / Quantity
2.	GRUPA2 / LOT2 Nabava programa za izradu nacrtu za rezanje i savijanje profila uključuje: / Procurement of software for creating designs for cutting and profile bending includes:	
2.1.	Kompatibilnost s postojećim strojem za savijanje i strojem za rezanje / compatibility with existing machine for bending and machine for cutting	
2.2.	jednogodišnje licence za rezanje / one-year licences for cutting	1
2.3.	Jednogodišnje licence za savijanje / one-year licence for bending	1
2.4.	Ugrade softvera kao BySoft 7 ili jednakovrijedno za stroj za rezanje / upgrade to software as BySoft 7 or equivalent for cutting machine	1
2.5.	Trodnevnu edukaciju djelatnika / Three day employees training	1-6 osoba / person

	Garancija minimalno 12 mjeseci / Warranty minimum 12 months	1
--	---	---

GRUPA 3 / LOT 3 Nabava 3D lasera (optičkog uređaja za mjerenje) / Procurement of 3d laser (optical measuring appliance)

Rbr stavke / Item no	Naziv / Item name	Količina / Quantity
3.	GRUPA 3 / LOT 3 Nabava 3D lasera (optičkog uređaja za mjerenje) uključuje: / Procurement of 3d laser (optical measuring appliance) includes:	
3.1.	mjernu glavu kao ATOS V ili jednakovrijedno / measurement head as ATOS V or equivalent	1
3.2.	Mjerno ticalo kao GOM Touch probe ili jednakovrijedno / measurement antenna as GOM touch probe or equivalent	1
3.3.	Sustava za obradu slika / system for picture management	1
3.4.	Programski paket softvera s minimalnim modulima za: Postavke i kalibraciju, Prikupljanje mjernih podataka i administraciju projekata, Obradu rezultata mjerenja, Kontrola/inspekcija / Program software packages with modules that include minimum: Setup and calibration, Assessment of measuring data and projects administration, Measuring results processing, Control /inspection	1
3.5.	Stativ uređaja / stand for appliance	1
3.6.	Dodatno mjerno područje / additional measuring field	1
3.7.	Edukacija djelatnika za rad s programom i uređajem / employees training for working with software and appliance	5 dana
3.8.	Instalacija i transport opreme / Installation of equipment	1

GRUPA 4 / LOT 4 Nabava ERP programskih licenci, nadogradnja i nabava terminala / Procurement of ERP programe licences, upgrade and terminals procurement

Rbr stavke / Item no	Naziv / Item name	Količina / Quantity
4.	GRUPA 4 / LOT 4 Nabava ERP programskih licenci, nadogradnja i nabava mobilnih terminala uključuje: / Procurement of ERP programe licences, upgrade and mobile terminals procurement includes:	

4.1.	Licence za postojeći ERP sustav koje sadrže minimalno: / licences for existing ERP programme that includes minimum:	10
	B-COMM Windows - Cross upgrade ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	Razvoj/prilagodba ERP standard verzije ili jednakovrijedno / Development/adjustment of ERP standard version or equivalent	1
	Projekt management ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	Pregled radnih naloga ili jednakovrijedno / Working logs review or equivalent	3
	Obuku djelatnika tijekom instalacije ili jednakovrijedno / Training of employees during instalation or equivalent	1
	Tehničku podršku tijekom pripreme izvještaja i dokumenata ili jednakovrijedno / Technical assistance in preparation of reports and documents preparation or equivalent	2
	Tehnička podrška za proizvodni pogon ili jednakovrijedno / Technical assistance to production facility or equivalent	1
	Instalacija ERP inkl. SQL-Server ili jednakovrijedno / Installation of ERP inkl, SQL-Server or equivalent	1
	Instalacija ERP sustava / Installation of ERP system	1
	Konfiguracija vremena sustava ili jednakovrijedno / System time configuration or equivalent	1
	Konfiguracija mobilnog sustava ili jednakovrijedno / Configuration of mobile system or equivalent	1
	Imenovanje i pokretanje sustava ili jednakovrijedno / Naiming and start up of system or equivalent	1
	Stvarno pokretanje i podrška ERP ili jednakovrijedno / Real start up and support ERP or equivalent	1
	Stvarno pokretanje i podrška time ili jednakovrijedno / Real start up and support time or equivalent	1
	Stvarno pokretanje i podrška mobile ili jednakovrijedno / Real start up and support mobile or equivalent	1
	Dodatno sučelje ili jednakovrijedno / Additional interface or equivalent	1
	Softver kao Microsoft SQL Svr Standard RT 2016 ili jednakovrijedno / softver as Microsoft SQL Svr Standard RT 2016 or equivalent	1

	Softver kao Microsoft SQL CAL runtime 2016 all lng ili jednakovrijedno / Softver as Microsoft SQL CAL runtime 2016 all lng or equivalent	26
	crystal reports 2016 upgrade ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	Softver kao PDFMailer sv 2 1xsto, 1xsv, xcpu, xur ili jednakovrijedno / Softver as PDFMailer sv 2 1xsto, 1xsv, xcpu, xur or equivalent	1
	Softver kao PDFMailer Wartung sv 2 ili jednakovrijedno / Softver as PDFMailer Wartung sv 2 or equivalent	1
	Softver kao Microsoft SQL CAL runtime 2016 all lng ili jednakovrijedno / Softver as Microsoft SQL CAL runtime 2016 all lng or equivalent	10
4.2.	Nadogradnja postojećeg ERP sustava / upgrade of existing ERP system	10
4.3.	Terminal kao KABA 9620 ili jednakovrijedno / Terminal as KABA 9620 or equivalent	3
4.4.	Terminali kao ŠKORPION X3 dijagnostički ili jednakovrijedno / Terminal as SCORPIO X3 diagnostic or equivalent	2
4.5.	Garancija na isporučenu opremu minimalno 12 mjeseci / Guarantee of delivered equipment minimum 12 months	
4.6.	Dostava i instalacija / Delivery and installation	

GRUPA 5 / LOT 5 Nabava servera i pripadajuće opreme, softvera za virtualizaciju servera, zaštite i backu-up, te ostale IT opreme / Procurement of server and related equipment, softver for server virtualisation, firewall and back-up softvers, and other IT equipment

Rbr stavke / Item no	Naziv / Item name	Količina / Quantity
5.	GRUPA 5 / LOT 5 Nabava servera, softvera za virtualizaciju servera, zaštite i backu-up, te ostale IT opreme uključuje: / Procurement of server, softver for server virtualisation, firewall and back-up softvers, and other IT equipment includes:	
5.1.	Server kao HP ProLine DL360 G10 ili jednakovrijedno što uključuje minimalno: / Server as HP ProLine DL360 G10 or equivalent that includes minimum:	2
	Gen10 Intel Xeon-Gold 6144 (3.5GHz, 8 core, 150 W) ili jednakovrijedno / or equivalent	2
	32GB 2Rx4 PC4 2666V R Smart Kit ili jednakovrijedno / or equivalent	16

	SN1100q 16 Gb 2p FC HBa ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	Ethernet 10 Gb 2 port, 562FLR SFP+Adopter ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	Memorija / 32GB microSD Enterprise Mainstream Flash Media Kit ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	800W FS Plat Ht Plg LH Pwr Sply Kit ili jednakovrijedno / or equivalent	2
	Licenca HP ProLiant Essential iLO napredni paket ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	HPE 5Q Foundation Care NBD SVC ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	Kablovi kao Easy-to-install-Rail Kit ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	HPE 1U Gen10 SFF Easy Install Rail Kit ili jednakovrijedno / or equivalent	1
5.2.	Komplet sklopki što uključuje minimalno: / Set of switches that includes minimum:	Kpl
	HPE Aruba 2930M 24G 1-Slot-switch-L3-upravljanje-20x10/100/1000+4xkombi Gigabit SFP za montiranje na stalak ili jednakovrijedno / HPE Aruba 2930M 24G 1-Slot-switch-L3-manage-20x10/100/1000+4xkombi Gigabit SFP for mounting on a stand or equivalent	2
	HPE Aruba X371 12VDC 250w PS ili jednakovrijedno / or equivalent	4
	HPE Aruba – modul za slaganje u mrežu ili jednakovrijedno / HPE Aruba – networking stacking module or equivalent	2
	HPE ProCurve / HP 2920 0.5m mrežni kabel ili jednakovrijedno / HPE ProCurve / HP 2920 0.5m Stacking Cable or equivalent	2
	HPE Aruba 3810M 4SFP+Module ili jednakovrijedno / or equivalent	2
	HPE Aruba 10G SFP+to SFP+3m DAC Cable ili jednakovrijedno / or equivalent	6
	HPE Aruba 1G SFP LC SX 500m MMF XCVR ili jednakovrijedno / or equivalent	22
	HPE Aruba 2540 24G 4SFP+ switch za upravljanje 24x10/100/1000+4x10 Gigabit Ethernet / 1 Gigabit Ethernet SFP+deskto ili jednakovrijedno / HPE Aruba 2540 24G 4SFP+ switch for managing 24x10/100/1000+4x10 Gigabit	3

	Ethernet / 1 Gigabit Ethernet SFP+deskto or equivalent	
	HPE StorageWorks 2 meter LC/LC Multi-mode OM3 Fibre Channel Kabel ili jednakovrijedno / or equivalent	16
	HPE Aruba 10G SFP+LC SR 300m MMF XCVR ili jednakovrijeno / or equivalent	4
5.3.	Kućište za server s pripadajućom opremom / Storage for server with related appliances	Kpl
	HPE MSA 2052 SAN DC SFF Storage ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	HPE MSA 1.2TB 12G SAS 10K 2.5in ENT HDD ili jednakovrijedno / or equivalent	15
	HPE MSA 800GB 12G SAS MU 2.5 in SSD ili jednakovrijedno / or equivalent	7
	HPE 3Y FC NBD wDMR MSA 2052 Storage SVC ili jednakovrijedno / or equivalent	1
5.4.	Komplet backup opreme što uključuje minimalno: / Set of backup opreme that includes minimum:	kpl
	HPE MSL2024 LTO7 15000 Lib Bdl/Tv-lite ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	HPE ML30 Gen9 E3-1240v6 EU Svr/TV ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	HPE Ethernet 10Gb 2P 560SFP+Adptr ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	HPE H241 Smart HBA ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	HPE 2TB 6G SATA 7.2k 2.5in 512e SC HDD ili jednakovrijedno / or equivalent	8
	HPE 16GB 2RX8 pc4-2133P-E-15 STND Kit ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	HPE RPS 460 Watt Hot Plug redundante napajanje/feed ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	HPE ML30 Gen9 Front PCI Fan Kit ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	HPE StorageWorks 2 meter externes Mini SAS SFF8088 na/on Mini SAS SFF8088 kabel ili jednakovrijedno / or equivalent	1

	HPE Ultrium Non-Custom Labeled Data Cartridge - 20xLTO Ultrium 7-6 TB/15 TB s oznakom barkoda/with barcodes marks ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	Microsoft MS 1xWin Svr Std 2019 16 Core (DE) ili jednakovrijedno / or equivalent	1
5.5.	Program za virtualizaciju servera kao VMware VSphere 6 Essentials Plus kit ili jednakovrijedno, a koji sadrži minimalno: / Softver for virtualisation of server as VMware VSphere 6 Essentials Plus kit or equivalent that includes minimum:	
	Vmware vSphere 6 essentials plus kit for 3 hosts ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	Vmware Basic support / jednogodišnja licenca i tehnička podrška ili jednakovrijedno / or equivalent	1
5.6.	Server licence kao Microsoft ili jednakovrijedno, a uključuju minimalno / Server licences as Microsoft or equivalent that include minimum:	
	Microsoft 1xWin Svr Dtc 2019 64 Bit 16C (DE) ili jednakovrijedno / or equivalent	2
	Microsoft OPEN-NL WinRmtDsktpSrvcsCAL 2019 SNGL ili jednakovrijedno / or equivalent	50
	Microsoft OPN-NL WinSvrCAL 2019 SNGL UsrcAL ili jednakovrijedno / or equivalent	65
	Microsoft OPEN ExchgSvrStd 2019 NL ili jednakovrijedno / or equivalent	1
	Microsoft OPEN ExchgStdCAL 2019 NL UCAL ili jednakovrijedno / or equivalent	65
	Microsoft OPEN-NL OfficeStd 2019 SNGL ili jednakovrijedno / or equivalent	65
5.7.	Zaštitu kao Firewall + WLAN ili jednakovrijedno, a što uključuje minimalno: / Protection for system as Firewall + WLAN or equivalent, that include minimum:	
	Sustav kao Fortinet FortiGate 101E Bundle 8x5 36m FG-101E-BDL-900-36 8X5 HW ili jednkvrijedno / System as Fortinet FortiGate 101E Bundle 8x5 36m FG-101E-BDL-900-36 8X5 HW or equivalent	2
	Sustav kao Fortinet FortiAP 224D outdoor 802.11.b/g/n, 802.11 a/n FAP-224D-E 1xGE RJ45, 2 Funkmod., IP66, 2x2 MIMO, ext.ant., 802.3af PoE Inj. ili jednkvrijedno / System as Fortinet FortiAP 224D outdoor 802.11.b/g/n, 802.11 a/n FAP-224D-E 1xGE RJ45, 2 Funkmod., IP66, 2x2 MIMO, ext.ant., 802.3af PoE Inj. or equivalent	12
	Sustav kao Fortinet 1J FortiCare 8x5 Supp. FortiAP 224D FC-10-P0227-311-02-12 FortiCare 8x5 podrška ili jednakovrijedno / System as Fortinet 1J FortiCare 8x5 Supp. FortiAP 224D FC-10-P0227-311-02-12 FortiCare 8x5 support or	12

	equivalent	
5.8.	Radni terminali koji uključuju minimilano / Workstations that include minimum:	
	Radna jedinica kao HP Z2 Tower 4G Workstation Intel E-2136 2x8GB/ECC 256GB/SSD NVIDIA Quadro P2000 5GB 4 DP GFX DVDRW W10Pro 64 bit ili jednakovrijedno / Workstation like HP Z2 Tower 4G Workstation Intel E-2136 2x8GB/ECC 256GB/SSD NVIDIA Quadro P2000 5GB 4 DP GFX DVDRW W10Pro 64 bit or equivalent	5
	HP-DDR4-8 GB- DIMM 288-PIN – 2666 MHz7OC4.21300-1.2 V non-ECC za radne jedinice Z2 G4 (non-ECC), Z4 G4 (non-ECC) ili jednakovrijedno / HP-DDR4-8 GB- DIMM 288-PIN – 2666 MHz7OC4.21300-1.2 V non-ECC for workstation Z2 G4 (non-ECC), Z4 G4 (non-ECC)	10
	LED monitor kao HP Z24n G2, 60.96 cm-1920x1200 WUXGA-IPS-300cd/m2-1000:1-5ms-HDMI,DVI-D, VGA, DisplayPort, USB-C ili jednakovrijedno / LED monitor like HP INC HP Z24n G2, 60.96 cm-1920x1200 WUXGA-IPS-300cd/m2-1000:1-5ms-HDMI,DVI-D, VGA, DisplayPort, USB-C or equivalent	10
	Radna jedinica kao HP ProDesk 600 G3 DM Intel Core i5-7500T 1X8 GB, 256Gb/PCIe/SSD WLAN 3XDP Mini vertical chassis stand w10pro 64bit ili jednakovrijedno / workstation like HP ProDesk 600 G3 DM Intel Core i5-7500T 1X8 GB, 256Gb/PCIe/SSD WLAN 3XDP Mini vertical chassis stand w10pro 64bit or equivalent	5
	Monitor kao HP INC HP EliteDisplay E243i/60.96 cm LED/1920X1200 IPS/Display port 1.2/HDMI 1.4/60 Hz ili jednakovrijedno / Monitor like HP INC HP EliteDisplay E243i/60.96 cm LED/1920X1200 IPS/Display port 1.2/HDMI 1.4/60 Hz ore equivalent	10
	Radne jedinice za prijavu radnih naloga kao HP t530 Thin Client Tower 1xGX215JJ 1.5 GHz-RAM 4 GB-Flash 32 GB-Radeon R2E-GigE-Win 10 IOT Enterprise ili jednakovrijedno / working station for work order application like HP t530 Thin Client Tower 1xGX215JJ 1.5 GHz-RAM 4 GB-Flash 32 GB-Radeon R2E-GigE-Win 10 IOT Enterprise or equivalent	3
	Monitor kao HP EliteDisplay E223/55 cm /1920x1080 ips/Display port 1.2/HDMI 1.4/VGA/60 Hz ili jednakovrijedno / Monitor like HP EliteDisplay E223/55 cm /1920x1080 ips/Display port 1.2/HDMI 1.4/VGA/60 Hz or equivalent	3
5.9.	Oprema za videokonferenciju uključujući minimalno: / Video conference equipment including minimum:	
	Display kao Android LED TV kao Sony FW – 75BZ35F-190.5 cm – Bravia Professional Display LED - digitalni ili jednakovrijedno / Display Android LED TV like Sony FW – 75BZ35F-190.5 cm – Bravia Professional Display LED - digitalni or equivalent	1
	Nosači za TV / TV carriers	1
	Radna jedinica kao HP ProDesk 600 G4 DM i5-8500T 1x8GB, 256GB/PCIe/SSD WLAN 3XDP Mini Vertical Chassis Stand W10PRO 64bit ili jednakovrijedno / workstation like HP ProDesk 600 G4 DM i5-8500T 1x8GB, 256GB/PCIe/SSD WLAN 3XDP Mini Vertical Chassis Stand W10PRO 64bit or equivalent	1

	Kablovi kao Logitech ConferenceCam Connect ili jednakovrijedno / cables like Logitech Conference Cam Connect or equivalent	1
	Sklopka kao StarTech 2 Port HDMI + VGA u HDMI konverter ili jednakovrijedno / switch like StartTech 2 Port HDMI + VGA to HDMI converter	1
	Bežični HDMI adapter kao Ligawo 6526650 ili jednakovrijedno / wireless HDMI adapter like Ligawo 6526650 or equivalent	1
	Stolne priključnice kao Bachmann 918.040 1xCustom Modul HDMI, 917001, 917.150 ili jednakovrijedno / keystone module like Bachmann 918.040 1xCustom Modul HDMI, 917001, 917.150 or equivalent	3
	Ploter kao HP DesignJet T520 36-in 2018 edPrinter ili jednakovrijedno / plotter like HP DesignJet T520 36-in 2018 edPrinter or equivalent	1
5.10.	Baterija za server kao EATON 5PX 2200i 2200VA/198W Rack/Tower USV RS-232/USB 2U 19Z Kit Network Card Runtime 3/11 min ili jednakovrijedno / server battery like EATON 5PX 2200i 2200VA /198W Rack/Tower USV RS-232/USB 2U 19Z Kit Network Card Runtime 3/11 min or equivalent	2
5.11.	Sustav zaštite za računala i sustav kao Kaspersky ili jednakovrijedno, a uključuje / Protection system for IT equipmnet and system like Kaspersky or equivalent that includes:	
	Kaspersky Endpoint Security for Business Select European Edition, jednogodišnje licence ili jednakovrijedno / Kaspersky Endpoint Security for Business Select European Edition, with one-year licences or equivalent	10
	Kasperski Security for Mail Server European Edition, jednogodišnje licence ili jednakovrijedno / Kasperski Security for Mail Server European Edition, one-year licences or equivalent	10
5.12.	Dostava i instalacija sustava i opreme / System and equipment delivery and installation	1

Detaljne tehničke specifikacije predmeta nabave sadržane su u Prilogu 4. Dokumentacije za nadmetanje za svaku grupu nabave. / Detailed tehcnical specifiacion of the procurement can be found in Annex 4 of this Tender dossier for each procurement Lot.

Ponuditelj može podnijeti **jednu ponudu za jednu ili više grupa predmeta nabave.** / Tenderer may submit **one offer for one or several procurement lots.**

U ponudi moraju biti ponuđene sve stavke kako je to definirano u Prilogu 5. Financijska ponuda. / Offer must include all items as defined within Annex 5. Financial Offer.

Ponuditelj dostavlja dokumentaciju kojom dokazuje svoje stručne sposobnosti samo u jednom primjerku. / The documents to prove its technical capacities of the tenderer, should be provided in one copy.

Nabava uključuje i nabavu svih potrebnih licenci i edukaciju djelatnika tvrtke. / Procurement includes procurement and delivery of needed licences and training of company employees.

Sukladno *Postupcima javne nabave za subjekte koji nisu obveznici zakona o javnoj nabavi*, provodi se nabava roba. / According to *Instruction to subjects that are not obliged to Law on Public Procurement*, procurement of supply is implemented.

2.3. Mjesto isporuke predmeta nabave / *Place of delivery*

HANJES d.o.o., Gospodarska 10, 42202 Trnovec Bartolovečki, Republika Hrvatska / *Hanjes Ltd., Gospodarska 10, 42202 Trnovec Bartolovečki, Republic of Croatia*

2.4. Rok isporuke opreme / *Delivery period for goods*

Krajnji rok isporuke predmeta nabave je kako slijedi / *The final deadline for delivery of procurement items is as follows:*

Grupa 1 / Lot 1	Naziv predmeta / <i>Item name</i>	Krajnji rok isporuke / <i>Delivery deadline</i>
1.	GRUPA1 / LOT1 Nabava CAM softverskog paketa V16 / Procurement of CAM softver package V16	10/2019

Grupa 2 / Lot 2	Naziv predmeta / <i>Item name</i>	Krajnji rok isporuke / <i>Delivery deadline</i>
1.	GRUPA2 / LOT2 Nabava programa za izradu nacрта za rezanje i savijanje profila / Procurement of software for creating designs for cutting and profile bending	10/2019

Grupa 3 / Lot 3	Naziv predmeta / <i>Item name</i>	Krajnji rok isporuke / <i>Delivery deadline</i>
1.	GRUPA 3 / LOT 3 Nabava 3D lasera (optičkog uređaja za mjerenje) / Procurement of 3d laser (optical measuring appliance)	10/2019

Grupa 4 / Lot 4	Naziv predmeta / <i>Item name</i>	Krajnji rok isporuke / <i>Delivery deadline</i>
1.	GRUPA 4 / LOT 4 Nabava ERP programskih licenci, nadogradnja i nabava terminala / Procurement of ERP programe licences, upgrade and terminals procurement	10/2019

Grupa 5 / Lot 5	Naziv predmeta / Item name	Krajnji rok isporuke / Delivery deadline
1.	GRUPA 5 / LOT 5 Nabava servera i pripadajuće opreme, softvera za virtualizaciju servera, zaštite i backu-up, te ostale IT opreme / Procurement of server and related equipment, softver for server virtualisation, firewall and back-up softvers, and other IT equipment	10/2019

Odabrani ponuditelj obvezuje se isporučiti predmete nabave za grupe nabave u roku koji je naznačen u njegovoj ponudi sukladno krajnjim rokovima isporuke definiranim gore. / *Successful tenderer will be obliged to deliver procurement items as specified in his submitted offer in accordance to the final delivery deadlines specified above.*

3. UVJETI I DOKAZI SPOSOBNOSTI PONUDITELJA / CONDITIONS AND PROOFS OF TENDERERS CAPACITIES

Ponuditelj je dužan u svojoj ponudi priložiti dokumente kojima dokazuje svoju pravnu i poslovnu sposobnost, te tehničku i stručnu sposobnost. / *Tenderers or group of tenderers/consortia must prove that it has or they have sufficient legal capacities to implement the tasks of the Procurement.*

Ponuditelj mora dostaviti sve tražene dokumente **u izvorniku, ovjerenoj ili neovjerenoj preslici.** / *Tenderer may deliver document in original, certified or uncertified copy.*

Dokumenti kojima se dokazuje sposobnost ponuditelja moraju biti na hrvatskom ili engleskom ili jeziku države sjedišta ponuditelja i latiničnom pismu. / *Documents related to the conditions and proofs of tenderers capacities must be supplied on Croatian or English of language of the county of Tenderer's registration, latine script.*

3.1. Pravna i poslovna sposobnost / Legal and business capacities

Svaki ponuditelj mora biti pravno i poslovno sposoban. **Sposobnost će se u postupku javne nabave dokazati izvodom iz: sudskog, obrtnog, strukturnog ili drugog odgovarajućeg registra države sjedišta ponuditelja, a ako se oni ne izdaju u državi sjedišta ponuditelja, ponuditelj može dostaviti izjavu s ovjerom potpisa kod nadležnog tijela.** / *Each tenderer must prove its legal and economic capacity. This capacity will be proved within the procedure with the following documentary evidence: extract from the judicial, trade or other relevant register of the county in which the economic operator is established and if such record does not exist, an equivalent documents issued by the competent judicial or administrative authority in th state in which the economic operator is established.*

Dokument za pravnu i poslovnu sposobnost će pribaviti Naručitelj uvidom u relevantne baze podataka, a ukoliko to ne bude moguće, dostavu istog će zatražiti od ponuditelja. / *court, craft or other relevant registry office exctract from the state of tenderer. Contracting authority/client will*

issue document of legal and economic capacity by checking in relevant available database and in case this is not possible, the document will be requested to be supplied by the tenderer.

3.2 Tehnička sposobnost / Technical capacity

Ponuditelj mora dokazati da je **tijekom tri godine koje prethode godini u kojoj je započeo postupak nabave**, uredno izvršio **najmanje dva ili više ugovora** koji su isti ili slični predmetu nabave. / *Tenderer must prove that within the last three years before beginning of this procurement, he successfully implemented **at least one or more contracts of same or similar nature to this procurement subject.***

Kao dokaz za gore navedeno, ponuditelj mora podnijeti **popis značajnih ugovora o isporuci robe izvršenih** u godini u kojoj je započeo postupak nabave i/ili tijekom tri godine koje prethode toj godini. Popis kao dokaz o urednom izvršenju mora sadržavati **datum isporuke te naziv druge ugovorne strane**. Popis se može dati u obrascu koji je dio **Priloga 3. dokumentacije za nadmetanje**. / *To prove the above, tenderer must submit **list of relevant supply contracts implemented** in year of procurement and/or three last year before the procurement procedure is opened. This list must contain **information on date of delivery and name of contractor/other contracting side.** The list can be submitted in a form that is part of **Annex 3 of Tender dossier.***

Kao dokaz izvršenja ugovora navedenih u Prilogu 3. Dokumentacije za nadmetanje, Naručitelj može u bilo kojem trenutku tijekom postupka nabave, zahtijevati od ponuditelja da prije sklapanja ugovora dostavi potvrde izdane ili potpisane od druge ugovorne strane. Ako nije moguće ishoditi potvrdu, Naručitelj će prihvatiti izjavu od ponuditelja uz dokaz da je potvrda zatražena. / *To further support tenderer technical capacity supplied within Annex 3 of Tender dossier, the Contracting Authority may in any time during the procurement procedure, request from the tenderer to submit certification issued or signed by other contracting authority. If its not possible to issue such certificate, the Contracting Authority will accept tenderer's statement with proove such certificate is requested.*

4. RAZLOZI ISKLJUČENJA PONUDITELJA / REASONS FOR EXLUCION OF TENDERER

Ponuditelj mora dostaviti sve tražene dokumente u izvorniku, ovjerenoj ili neovjerenoj kopiji. / *All requested documents must be submitted in original, certified or uncertified copies.*

Dokumenti kojima se dokazuje da ne postoje razlozi za isključenje moraju biti na hrvatskom ili engleskom ili jeziku države sjedišta ponuditelja i latiničnom pismu. / *Docurments proving there are no reasons for tenderer's exclusion must be supplied on Croatian or Englishe or language of county of Tenderer's registration, and Latin script.*

4.1. Gospodarski subjekt bit će isključen iz postupka ukoliko / *Economic operator will be excluded from the procurement procedure in the following situations:*

- a) je on ili osoba ovlaštena za njegovo zakonsko zastupanje pravomoćno osuđena za kazneno djelo sudjelovanja u zločinačkoj organizaciji, korupciji, prijeviri, terorizmu, financiranju terorizma, pranju novca, dječjeg rada ili drugih oblika trgovanja ljudima. / *If he or person authorised for legal representatnion has been conviced for participation in organised criminal activities, corruption, fraud, terorism, terorism financing, money laundering, children work or other form of human trafficking;*
- b) nije ispunio obaveze plaćanja dospjelih poreznih obveza i obveza za mirovinsko i zdravstveno osiguranje, osim ako mu prema posebnom zakonu plaćanje tih obveza nije dopušteno ili je

odobrana odgoda plaćanja / *has not fulfilled payment obligations related to taxation and pension of health insurance, except in the cases when the payment is not allowed based on the specific legislation or delay payment has been authorised;*

- c) je lažno predstavio ili pružio neistinite podatke u vezi s uvjetima koje je Naručitelj naveo kao razloge za isključenje ili uvjete nabave / *has faulty presented or provided false information related to conditions the Contracting Authority has defined as exclusion criteria or procurement conditions;*
- d) je u stečaju, insolventan ili u postupku likvidacije, ako njegovom imovinom upravlja stečajni upravitelj ili sud, ako je u nagodbi s vjerovnicima, ako je obustavio poslovne aktivnosti ili je u bilo kakvoj istovrsnoj situaciji koja proizlazi iz sličnog postupka prema nacionalnim zakonima i propisima / *is in bankruptcy, it is being wound up or is in any stage of the bankruptcy proceeding, its affairs are being administered by a person designated by the relevant court, it has entered arrangements with creditors, it has suspended its business activities, or is in a similar procedure under the national regulations of the country in which the economic operator is established.*
- e) je u posljednje dvije godine do početka postupka nabave učinio težak profesionalni propust koji Naručitelj može dokazati na bilo koji način / *tenderer has committed grave professional misconduct in the previous two years up to the commencement of the public procurement procedure, which the Contracting Authority can prove by any means.*

4.2. Nepostojanje razloga za isključivanje iz točke 4.1. c), d) i e) ove Dokumentacije za nadmetanje ponuditelj će dokazati potpisanom izjavom koju dostavlja s ponudom u skladu s **Prilogom 2. ove Dokumentacije za natjecanje.** / *For proving it is not in the situations described under point 4.1. c), d) and e) of this Tender dossier, the tenderer shall submit the tender statement of an authorised representative in accordance to **Annex 2. of this Tender dossier.***

Naručitelj može u bilo kojem trenutku tijekom postupka nabave, zahtijevati od ponuditelja da prije sklapanja ugovora dostavi jedan ili više dokumenata koji potvrđuju da se ponuditelj ne nalazi u situacijama navedenim u točki 4.1. ukoliko se takvi dokumenti izdaju u zemlji sjedišta gospodarskog subjekta te ih on može ishoditi. U slučaju ako se oni ne izdaju u državi sjedišta ponuditelja, ponuditelj može dostaviti izjavu s ovjerom potpisa kod nadležnog tijela. Ponuditelju je dopušteno dostavljanje dokaza u izvorniku, u ovjerenoj ili neovjerenoj preslici. / *The Contracting Authority may in any moment during the procurement procedure before the signing of the Contract, request from tenderer to submit one or more documentary proves proving the tenderer is not in any of the situations listed under point 4.1. if such documents are issued in the county of economic operator and he is able to issue it. In case such documents are not issued in the economic operators country, tenderer can provide written statement signed and verified by the authorised institution. Tenderers are allowed to submit documents in original, verified or unverified copies.*

4.4. Dodatna dokumentacija / Additional documentation

Dodatna dokumentacija za potrebe utvrđivanja nepostojanja razloga za isključenje iz točke 4.1., Uputa za ponuditelje, i to / Additional documentation needed for :

- a) izvod iz sudskog, obrtnog ili drugog odgovarajućeg registra države sjedišta ponuditelja. Dokument će pribaviti Naručitelj uvidom u relevantne baze podataka, a ukoliko to ne bude moguće, dostavu istog će zatražiti od ponuditelja. / *court, craft or other relevant registry office extract from the state of tenderer. Contracting authority/client will issue this document by checking in relevant available database and in case this is not possible, the document will be requested to be supplied by the tenderer.*
- b) Za utvrđivanje okolnosti iz točke 4.1. b), ovjerenu izjavu osobe ovlaštene za zastupanje ponuditelja s popunjenjem informacijama u sklopu **Priloga 6. Izjava o financijskoj sposobnosti** / *For proving it is not in the situation described under point 4.1. b), the tenderer's legal representatives gives written statement and information as part of Annex 6. Statement on financial capacities;*

5. PONUDA / TENDER

5.1 Sadržaj ponude / Content of Tender:

- Popunjeni ponudbeni list (Prilog 1. Dokumentacije za nadmetanje) / *Completed Bid Sheet (Annex 1. of Tender dossier)*
- Izjavu kojom ponuditelj dokazuje da ne postoje razlozi isključenja iz točke 4.1 ove Uputa za ponuditelje (Prilog 2. Dokumentacije za prijavitelje) / *Signed statement to prove there are no circumstances under exclusio criteria in line with point 4.1. of this Instructions for tenderer (Annex 2. Tender dossier)*
- Popunjen i ovjeren Prilog 3. Popis ugovora, Dokumentacije za nadmetanje te popratni dokazni dokumenti / *Completed and verified Annex 3. Contracts list of Tender dossier and related documentary proofs*
- Tehničke specifikacije (Prilog 4. Dokumentacije za nadmetanje, popunjene sukladno točki 5.3.2. Uputa za ponuditelje) / *Technical specifications (Annex 4. of Tender dossier completed in line with point 2.2. of this Instructions for tenderers*
- Popunjen obrazac financijske ponude (Prilog 5. Dokumentacije za nadmetanje) / *Completed Financial offer (Annex 5. of Tender dossier)*
- Popunjenu i potpisanu Izjavu iz Priloga 6. Izjava o financijskoj sposobnosti / *Completed and signed Statement on financial capacities in line with Annex 6. of Tender dossier*
- Popunjenu i potpisanu Izjavu iz Priloga 7. Izjava o roku ispunjenja i trajanju jamstva / *Completed and signed Statement in line with Annex 7. of Tender dossier*

Ostalo – katalogi, brošure i slično ukoliko ponuditelj smatra da su potrebni. / *Other – catalogues, brochures or similar that tenderer consider relevant.*

Ponuditelji se upućuju na slaganje svoje ponude prema gore navedenom redoslijedu kako bi se olakšao pregled ponudbene dokumentacije. / *Tenderers are instructed to sort its tender in order as specified above in order to facilitate the evaluation of tender dossier.*

5.2 Jezik na kojemu se ponude pripremaju / Language applicable for preparation of tender

Ponude trebaju biti pripremljene na hrvatskom ili engleskom ili njemačkom jeziku. / *Tender should be prepared on Croatian or Englishe or German language.*

5.3 Način podnošenja ponuda / *Submission of tenders*

5.3.1. Broj ponuda / *Number of tenders*

Ponuditelj treba dostaviti **jednu ponudu za jednu i/ili više grupa nabave**. / *Tender should submit **one tender for one and/or several procurement lots**.*

U slučaju dostave ponuda za više grupa nabave, dokumentacijske dokaze dostavlja u jednom primjerku, kao i potpisane izjave iz priloga natječajne dokumentacije. / *In case tenderer is submitting its offer for several procurement lots, documentary proves can be submitted in one copy, as well as signed statements presented in various annexes of this Tender Dossier.*

Iznimku predstavlja Prilog 4. Tehničke specifikacije i Prilog 5. Financijska ponuda, koji trebaju biti zasebno popunjeni za svaku grupu predmeta nabave za koju ponuditelj dostavlja svoju ponudu. / *Exception is Annex 4. Technical documentation and Annex 5. Financial offer, that should be filled for each procurement lot the Tenderer is submitting its offer.*

5.3.2. Izrada ponude / *Drafting of tender*

Ponuda mora biti izrađena i predana u papirnatom obliku, a predaje se u jednom izvorniku. / *Tender should be prepared and submitted in paper form in one original.*

Pri izradi ponude ponuditelj se mora pridržavati zahtjeva i uvjeta iz Uputa za ponuditelje i Dokumentacije za nadmetanje te ne smije mijenjati i nadopunjavati tekst dokumentacije za nadmetanje. / *While drafting tender, tenderer is instructed to abide to requests and conditions from Instructions for tenderers and Tender dossier and not to change or supplement text of tender documentation.*

Ponuda se izrađuje na način da čini cjelinu. / *Tender should be drafted in a way to make a whole.*

Dokumente tražene u ovoj dokumentaciji za nadmetanje, osim dokumenata koje ponuditelji dostavljaju na poziv Naručitelja do Odluke o odabiru, ponuditelj u svojoj ponudi mora dostaviti u izvorniku ili kopiji. / *Documentation to be submitted within the tender, except for documentation tenderer should submit on Contracting Authority request before issuing decision, tenderer should submit as part of its tender in original or copy.*

Od ponuditelja se očekuje da pregleda dokumentaciju za nadmetanje, uključujući sve upute, obrasce, uvjete i specifikacije. Ponuda koja je suprotna odredbama ove dokumentacije za nadmetanje i koja sadrži pogreške, nedostatke odnosno nejasnoće te ako pogreške, nedostaci odnosno nejasnoće nisu uklonjive ili u kojoj pojašnjenjem ili upotpunjavanjem ponude nije uklonjena pogreška, nedostatak ili nejasnoća u svakom je pogledu rizik za ponuditelja i može rezultirati odbacivanjem takve ponude. / *The tenderer is expected to review the tender documents, including all instructions, forms, terms and specifications. The offer which is contrary to the provisions of the tender documents, or which contains errors, omissions or ambiguities are not removable or where clarification or competing of offers could not remove error, omission or ambiguity, is in every respect at the risk of the tenderer and can result with rejection of such offer.*

5.3.3. Način dostave ponuda / *Submission of tender*

Ponuda se u zatvorenoj omotnici dostavlja **preporučenom poštom ili osobno do 18.02.2019., 12:00 sati**, na adresu Naručitelja. / *Tender is submitted in sealed envelope by the registered postal service or in person till February 18, 2019, 12:00 hours to the Contracting Authority address.*

NAPOMENA / NOTE: Ponude trebaju biti dostavljene do datuma i vremena specificiranog gore bez obzira na način dostave. / *Tenders should be submitted till the date and time as specified above no matter to the mean of their delivery.*

Na omotnici s ponudom treba biti jasno naznačeno slijedeće / *Tender bearing envelope should state clearly, the following:*

Naručitelj / Contracting Authority:
Adresa / Address:

Hanjes d.o.o.
Gospodarska 10, 42202 Trnovec Bartolovečki

Broj/oznaka nabave /
Procurement reference number:

HSEU03 03 / HSEU03 03

Naziv nabave / Procurement title:

Nabava softvera i IKT opreme / Procurement of softvers and ICT equipment

Grupa nabave / Procurement lot title:

(molimo navedite grupu nabave za koju dostavljate svoju ponudu / *please state the procurement lot for which you submit your offer*)

„NE OTVARATI PRIJE SASTAJANJA ODBORA ZA OTVARANJE / NOT TO BE OPENED BEFORE THE EVALUATION COMMITTEE MEETING“

Na poledini / Back of envelope:

< Naziv i adresa ponuditelja > / < Name and address of tenderer >

Ako omotnica nije označena u skladu sa zahtjevima iz ovih Uputa za ponuditelje, Naručitelj ne preuzima nikakvu odgovornost u slučaju gubitka ili preranog otvaranja ponude. Ponuditelj samostalno određuje način dostave ponude i sam snosi rizik eventualnog gubitka odnosno nepravovremene dostave ponude. / *If the envelope is not marked in accordance to instructions, Contracting Authority is not taking responsibility for any loss or early opening of tenders. Tenderer defines the method of tender submission and bears the risk of loss or untimely delivery.*

Ponude i ostali dokumenti koji čine sastavni dio ponude ne vraćaju se ponuditeljima. / *Tenders and other documents which are an integral part of tender shall not be returned to the tenderers.*

5.6 Cijena ponude i uvjeti isporuke / *Tender price and delivery terms*

Cijena ponude izražava se u hrvatskoj valuti (HRK) ili eurima (EUR). U slučaju izražavanja cijene u eurima, obračun tečaja u HRK će se vršiti prema srednjem tečaju Hrvatske narodne banke na dan plaćanja. / *Tender price is established in Croatian currency (HRK) or in euros (EUR). If the tender price is stated in euros, currency to HRK will be established according to average currency rate of Croatian National Bank established for date payment is made.*

Cijena ponude bez poreza na dodanu vrijednost treba sadržavati sve troškove (npr. troškovi prijevoza, dostave, instalacije, jamstva, edukacije i ostalog traženog) i popuste. Cijena ponude je nepromjenjiva tijekom trajanja ugovora o nabavi. / *Offered tender price without VAT should include all costs (ex. transportation, delivery, instalation, guarantee, education and other requested) and discounts. Tender price is fixed and may not be alltered in the period of Contract implementation.*

Roba se mora isporučiti u skladu s uvjetima isporuke „CPT“. / *Supplies must be delivered according to „CPT“.*

Ponuditelj je u Prilogu 5. Financijska ponuda dužan ponuditi, tj. upisati jediničnu cijenu, porez na dodanu vrijednost, i ukupnu cijenu s porezom na dodanu vrijednost (zaokruženu na dvije decimale) za stavke nabave. / *Within Annex 5. Financial offer, Tenderer has to state clearly unit price, VAT amount, and total price with VAT (rounded to 2 decimal places), for each item.*

5.7 Rok valjanosti ponude / *Tender validity period*

Ponuda mora biti valjana **minimalno 30 dana od krajnjeg roka za dostavu ponuda**. Ponude s kraćim rokom valjanosti neće biti prihvatljive. / *Tender validity period shall be **minimum 30 days from the deadline for submission of tenders**. Tender not satisfying mentioned ceiterion will be rejected.*

Ako istekne rok valjanosti ponude, Naručitelj može tražiti od ponuditelja produženje roka valjanosti ponude sukladno tom produženom roku. / *If the period of validity expires, the Contracting Authority reserves the right to require tenderers extension of the tender validity period in accordance with the extended deadline.*

6. KRITERIJ ODABIRA / *AWARD CRITERIA*

Kriterij za odabir ponude je ekonomski najpovoljnija ponuda. / *The award criteria shall be the most economically advantagegeous tender.*

KRITERIJI ZA ODABIR EKONOMSKI NAJPOVOLJNIJE PONUDE I NJIHOV RELATIVAN ZNAČAJ / *CRITERIA FOR SELECTION OF ECONOMICALLY ADVANTEGEIOUS TENDER AND THEIR RELATIVE IMPORTANCE:*

Kriterij / <i>Criteria</i>	Relativni značaj / <i>Relative importance</i>
Cijena ponude / <i>Tender price</i>	50%
Broj sličnih i/ili istih projekata realiziranih / Number of similar and/or same projects realized	50%

6.1. Opis kriterija i način utvrđivanja bodovne vrijednosti / *Description of criteria and method of determing criterion value:*

6.1.1. Kriterij cijene ponude / *Tender price criteria*

Naručitelj kao jedan od kriterija određuje cijenu ponude. Maksimalni broj bodova koji ponuditelj može dobiti prema ovom kriteriju je 50. Onaj ponuditelj koji dostavi ponudu s najnižom cijenom

dobit će maksimalan broj bodova. / Tender price is determined as one of criteria. The maximum number of points that the tenderer can obtain to this criterion is 50. The tenderer that submits a tender with the lowest price will receive the maximum number of points.

Bodovna vrijednost prema ovom kriteriju izračunava se prema sljedećoj formuli:

Broj bodova koji će ponuda dobiti za ponuđenu cijenu (zaokruženo na cijeli broj) = najniža ponuđena cijena / cijena ponude x 50

Points to be obtained under this criterion are calculated using the following formula:

The number of points that tender will obtain for the offered tendered price (rounded to a whole number) = lowest tender price / tender price x 50

6.1.2. Kriterij broja sličnih i/ili istih projekata / Number of same and/or similar projects criteria

Bodovna vrijednost prema ovom kriteriju izračunava se prema sljedećoj formuli:

Broj bodova koji će ponuda dobiti za broj projekata = (broj projekata iz pojedinačne ponude / najveću broj realiziranih projekata iz ponuda) x 50

Points to be obtained under this criterion are calculated using the following formula:

The number of points that tender will obtain for number of realised same and/or similar projects = (number of projects from individual offer / highest number of realised projects from all offers) x 50

6.1.3. Konačan broj bodova i odabir ponude / Final score and selection of tender

Primjenjiva formula za izračun ekonomski najpovoljnije ponude. / *Applicable formula for calculating the most economically advantageous tender:*

Ukupan broj bodova (UB) = ukupan broj bodova za cijenu ponude (CP) + ukupan broj bodova za kriterij broja projekata (BP)

Total number of points (TN) = total number of points for proposed price (TP) + total number of points number of projects criteria (TP)

Nakon što Naručitelj za svakog ponuditelja utvrdi bodovnu vrijednost prema pojedinim kriterijima, zbrojit će se bodovi dodijeljeni mu po svakom od kriterija kako bi se dobio ukupan broj bodova za pojedinog ponuditelja. Najpovoljniji je onaj ponuditelj koji ostvari ukupno najveći broj bodova prema svim navedenim kriterijima. U slučaju istog broja bodova najpovoljnijom će se smatrati ponuda koja ima nižu cijenu. / *Once the Contracting Authority determines points for individual criteria for each tenderer, points awarded for individual criteria will be added together in order to obtain the total points for each tenderer. The most economically advantageous tenderer shall be the one that will achieve the highest total number of points for all criteria. In the case of equal number of scores, tenderer with the lower price shall be considered as most economically advantageous.*

7.7 Rok, način i uvjeti plaćanja / Payment terms

Plaćanje će se izvršiti na sljedeći način / *Payments shall be made as follows:*



Operativni program
**KONKURENTNOST
I KOHEZIJA**

Projekt sufinancira Europska unija iz
Europskog fonda za regionalni razvoj



Europska unija
ulaganje u budućnost

GRUPA1 / LOT1 Nabava IT opreme (servera) i pripadajuće opreme / *Procurement of IT equipment (server) and related equipment*

- Avansno plaćanje 50% prilikom narudžbe / Advance payment of 50% when ordering
- Ostatak od 50% prije isporuke / Rest of 50% before delivery

GRUPA2 / LOT2 Nabava programa za izradu nacrtu za rezanje i savijanje profila / *Procurement of software for creating designs for cutting and profile bending*

- do maksimalno 30 dana nakon isporuke, a na temelju izdanog računa / up to 30 days maximum upon delivery based on invoice

GRUPA 3 / LOT 3 Nabava 3D lasera (optičkog uređaja za mjerenje) / *Procurement of 3D laser (optical measuring appliance)*

- Avansno plaćenje 30% kod potvrde narudžbe / Advance payment of 30% when ordering
- Ostatak 70% prije isporuke / Rest of 70% before delivery

GRUPA 4 / LOT 4 Nabava ERP programskih licenci, nadogradnja i nabava terminala / *Procurement of ERP programme licences, upgrade and terminals procurement*

- 100% po isporuci i izdanom računu / 100% upon delivery and issued invoice

GRUPA 5 / LOT 5 Nabava servera i pripadajuće opreme, softvera za virtualizaciju servera, zaštite i back-up, te ostale IT opreme / *Procurement of server and related equipment, softver for server virtualisation, firewall and back-up softvers, and other IT equipment*

- 100% po isporuci i izdanom računu / 100% upon delivery and issued invoice

Svim dobavljačima sa sjedištem izvan RH plaćanje će biti izvršeno u eurima. Svim dobavljačima sa sjedištem u RH plaćanje će biti izvršeno u hrvatskoj valuti (HRK). Za plaćanje u kunskoj protuvrijednosti bit će mjerodavan srednji tečaj Hrvatske narodne banke na dan plaćanja. / *For any contractor that is a legal person established outside the Republic of Croatia, payments shall be made in EUR. For any contractor that is a legal person established in the Republic of Croatia, payments shall be made in the Croatian currency (HRK). For payments in HRK equivalent, median rate of Croatian National Bank shall be valid.*

U Trnovcu, 28/01/2019

Hanjes d.o.o.